



Читайте в серии о *Мирабель*:

1. Бал с дракончиком
2. Как трудно быть послушным!
3. Капризный денёк
4. Необычная подружка
5. Урок с котятами
6. Бабушка-фея

Продолжение следует...



Читайте в серии об *Изадоре Мун*:

1. Очень необычная фея
2. Фантастические каникулы
3. Вечеринка на облаке
4. Путешествие по звёздам
5. Танец звёздочки
6. Переполох с драконом
7. Замок с секретом
8. Праздник сахарной ваты
9. Вкусное заклинание
10. Лунное шоу
11. Подводный отель
12. Свадебная магия
13. Секрет девочки-искорки
14. Зубная фея
15. Волшебство в крапинку

Продолжение следует...

Изадора Мун. Мой необычный дневник

Мир

ИЗДАДОРЫ МУН

МИРАБЕЛЬ

Бабушка-фея



Гарриет Манкастер

#эксмодетство

Москва

2024

УДК 821.111-93
ББК 84(4Вел)-44
М23

Harriet Muncaster

MIRABELLE AND THE MAGICAL MAYHEM

Copyright © Harriet Muncaster 2022

The moral rights of the author have been asserted
Mirabelle and the Magical Mayhem was originally published in
English in 2022.

This translation is published by arrangement with Oxford
University Press.

Иллюстратор *Майк Лав*

На основе оригинальных рисунков *Гарриет Манкастер*

Манкастер, Гарриет.

М23 **Мирабель. Бабушка-фея / Гарриет Манкастер ;**
[перевод с английского А. Б. Васильевой]. — Мо-
сква : Эксмо, 2024. — 144 с. : ил. — (Издора Мун.
Приключения очень необычной девочки).

ISBN 978-5-04-113967-4

В гости к бабуле и дедуле Луч! Мирабель и Уилбур счастливы: они будут жить в домике-мухоморе, купаться в речке и вообще наслаждаться каникулами! Но в доме бабушки и дедушки действует правило: никакой магии без разрешения взрослых! Для Мирабель это ох как непросто! Получится ли у неё быть послушной феей? Или озорная ведьмочка снова возьмёт верх?

УДК 821.111-93
ББК 84(4Вел)-44

© Васильева А.Б., перевод
на русский язык, 2023

© Издание на русском языке,
оформление. ООО «Издательство
«Эксмо», 2024

ISBN 978-5-04-113967-4

★

★

Познакомься с Мирабель, наполовину ведьмочкой, ★ наполовину феей!

★

Мирабель — ужасная озорница!
Она любит магию и шалости!

★

★

Мирабель — кузина Изадоры Мун.

★

★

Она обожает готовить зелья и всегда
носит с собой походный набор
колдовских ингредиентов!

★

★

А ещё она с удовольствием гостит
у бабушки и дедушки, ведь они...
волшебники!

★



★ ☆ ☆ ☆ ★

Как ты любишь проводить время с бабушкой и дедушкой?

★ ☆ ★ ☆ ☆ ★

Я надеваю свой особый фартук, и мы
печём пироги с вареньем.
Лайла

★ ☆ ☆ ★

Мне нравится помогать бабуле
присматривать за её кошкой.
Ривер



Я обожаю, когда мы устраиваем пикники
прямо дома!

Оливия

Мы идём гулять и ищем эльфов!
Нур

Мой дедушка устраивает
мне охоту за сокровищами!

Изабелла

Они водят меня во всякие
интересные места вроде
библиотеки.

Мариам



Моя семья



Моя мама
Серафина Луч



Мой папа
Элвин Луч



Фиалка



Мой брат
Уилбур Луч



Дедушка Луч



Бабушка Луч



Я!
Мирабель Луч



Был первый день летних каникул, и нас с Уилбуром переполняло радостное предвкушение. Ведь мы отправились погостить у наших бабушки и дедушки! Это был самый первый раз, когда нас оставляли у бабули и дедули Луч без родителей, и мы не сомневались — нас



ожидает потрясающее приключение! По такому случаю мама даже купила мне новую пижаму с принтом из лягушек. И теперь эта пижама, аккуратно сложенная, лежала в моём чемодане, который папа держал в руке, пока мы летели



в сторону эльфийско-фейской дере-
вюшки Светляки. Папе было легче нести
наши с Уилбуром чемоданы, потому что
он настоящий эльф и умеет летать сам
по себе! Ни я, ни Уилбур не унаследо-
вали папиных крыльев — в нас обоих



сильнее мамина ведьминско-колдовская половинка, поэтому мы, как обычно, пользовались для полёта мётлами. А когда сидишь верхом на метле, которую то и дело треплет ветром, держать чемодан очень неудобно!

— Почти добрались! — радостно сказал папа, когда облака на небе стали розовыми и пушистыми, как сахарная вата, а на дорогах внизу больше не было видно машин. Потому что в деревне Светляки автомобили запрещены.

— Эй, смотрите! — крикнул папа. — Вон уже и речка видна! Как я любил купаться в ней с друзьями, когда был мальчиком! Мы так весело играли... но, конечно, без всякого баловства! Плели